



# ODENKIRCHENER NACHRICHTEN

Jahrgang 32/ Nr. 11

- überparteilich -

28.06.2016

## Seniorenfahrt der CDU Odenkirchen

Auch in diesem Jahr veranstaltet der CDU Ortsverband Odenkirchen wieder die sehr beliebte Seniorenfahrt. Mit ca. 200 Odenkirchener Seniorinnen und Senioren wird die CDU am Dienstag, 13. September um 13.00 Uhr mit 4 Bussen am Burgturm in Odenkirchen starten. Das Ziel der Fahrt wird wie immer erst während der Fahrt bekannt gegeben. Nur eins sei schon an dieser Stelle gesagt: Kaffee, Kuchen und ein paar unterhaltsame Stunden gibt es auf jeden Fall. Der Kostenbeitrag beträgt 20 Euro pro Person. Karten erhalten Sie ab sofort bei Petra Heinen-Dauber, Tel.: 02166 609832, Rita Wörmann, Tel.: 02166 605626 und bei allen weiteren Vorstandsmitgliedern.

## Das Pfarrfest von St. Laurentius Odenkirchen ...



WE- ... startete pünktlich am Samstag, 18. Juni um 11.30 Uhr, mit der Ausgabe der Erbsensuppe. Die Ausgabe war diesmal „prominent“ besetzt: Gisela und Werner Klimper sorgten sich um das Wohl der Gäste. Gemeinsam führten sie von 1977 – 2012 den Sasserather Hof, bevor sie sich entschlossen, aufgrund einer schweren Erkrankung von Werner Klimper das Gasthaus abzugeben. Heute ist Werner Klimper wieder gesund. Beide bringen sich gerne in Odenkirchen ein. Gisela Klimper engagiert sich bei der kfd SLO, bei der AWO in Wickrath und beim DRK. Übrigens: Werner Klimper ist seit einigen Jahren für den Teig des leckeren Spritzgebäcks während des Lepra-Basares im Johannes-Giesen-Haus zuständig. Dass die beiden Gastronomie nicht verlernt haben, bewiesen sie bei der Ausgabe der Erbsensuppe. Werner Klimper abschließend: „Alles was wir tun, machen wir gerne!“ Es hat beiden Seiten Spaß gemacht.

Foto: Werner Erkens

## Hilfe für die STO gesucht

Die ökumenische Seniorentagesstätte Odenkirchen sucht ehrenamtliche Mitarbeiterinnen. Wenn Sie gerne mit älteren Menschen zusammen sind und an einem Tag in der Woche (oder 14-tägig) nachmittags für ca. 3 Stunden mitarbeiten möchten, melden sie sich bitte bei Frau Meiners oder Frau Kops, Tel. 02166 60 47 92 Montag – Freitag von 12.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

Auch die Skatgruppen suchen dringend neue Mitspieler oder Mitspielerinnen. Gespielt wird am Montag, Dienstag und Mittwoch ab ca. 13.30 Uhr bzw. 14.00 Uhr. Melden sie sich bitte telefonisch in der STO, Tel. 60 47 92 oder schauen sie einfach mal rein.

## Sommerfest KGV Am Stadtpark e.V.

Der KGV „Am Stadtpark“ e. V., Manderscheiderstraße 15, feiert am 9. Juli ab 14.00 Uhr das alljährliche Sommerfest. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Für die Kinder wird eine Hüpfburg aufgebaut. Bei einer Tombola können schöne Preise gewonnen werden. Für gute Stimmung sorgt DJ Andreas.

*Uwe Dietz GmbH*  
Fahrzeugaackierung & Unfallreparatur

Jetzt auch online für Sie da:  
www.Fahrzeugaackierung-Dietz.de

Unfallreparatur	Fahrzeugüberführung
Kfz-Restauration	eigener Abschleppservice
Fahrzeugaackierung	Autofolierung & Beschriftung

Am Schomm 16a · 41199 Mönchengladbach · TEL. 02166 - 186 361

Schreibwaren H. Kelz e.K.  
Inh. Monika Kelz

**Kelz** Viele Top-Angebote zum Schulanfang  
So macht Schule Spaß

z.B. A4-Hefte 10er Pack 4,95 €  
Nr. 25 und 26

Buntstifte Jumbo Grip 14,99 €  
12er Kasten  
\* u.v.m.  
\* div. Ranzen-Sets im Angebot

Wir freuen uns auf Sie  
Burgfreiheit 57 - Odenkirchen. - Tel./Fax.: 02166 - 601022 / 609268

WIR BLEIBEN WAS WIR SIND INFORMATIV

FENSTER · HAUSTÜREN · ROLLLÄDEN · MARKISEN · JALOUSIEN · RAFFSTORES · SONNENSCHUTZ  
TEXTILSCREENS · BLENDSCHUTZ · TERRASSENÜBERDACHUNGEN · WINTERGÄRTEN · FLIEGEGITTER

**m**  
rolladen müllers

**FensterVisionen**

„Wenn etwas nicht richtig ist, dann kann man das nicht einfach ignorieren und sagen, man bringt es später in Ordnung. So arbeiten andere Firmen.“  
Steve Jobs

www.rolladen-muellers.de

SHOWROOM DER VISIONEN – AUCH SAMSTAGS VON 9 BIS 13 UHR GEÖFFNET

TROMPETERALLEE 200-208 · 41189 MÖNCHENGLADBACH-WICKRATH · TEL. 02166 / 550550

Über 125 Jahre

Sieberichs

**Autohaus Sieberichs**

41238 MG - Schelsen - Am Fußball 1  
Telefon (0 21 66) 871 12 - Telefax 85 04 32

**Pkw** An- und Verkauf  
Rep. alle Marken

FIAT - Profi

## Handel, Handwerk, Dienstleistung von A-Z IN IHRER NÄHE

## A

**STADT-APOTHEKE JANSEN**  
Burgfreiheit 53 41199 Mönchengladbach  
Telefon: 02166/ 963930  
[www.stadt-apotheke-jansen.de](http://www.stadt-apotheke-jansen.de)

Praxis für Wirbelsäulentherapie  
**Dr. med. Markus Hardenack**  
**Dr. med. Nicole M. Weisner**  
Fachärzte für Neurochirurgie  
Pastorsgasse 24  
Telefon: 02166 146 55 50

**Kleeblatt**  
Alltagshilfe & Demenzbetreuung  
Duvenstr. 25 • 41199 MG-Odenkirchen  
Tel: 02166 27 99 505  
Mobil 0174 2332750

## B

**FEUCHTIGKEITSISOLIERUNG  
BAUSANIERUNG**  
Professionelle Systemlösung speziell  
für Ihr Problem. 30 Jahre Erfahrung.  
Fa. Dirk M. Esser 02166/602205  
[www.bausanierung-esser.de](http://www.bausanierung-esser.de)

## E

Hans Knappertz • Elektroinstallation  
Reparatur - Kundendienst  
Von-der-Helm-Str. 165  
Telefon: 02166 60 23 40

## F

Mobile Praxis Gabi Brock  
• med. Fußpflege  
• entspannende Fußsohlenmassage  
Tel. 02166 - 60 57 95

FLORISTIK • INDIVIDUELLE GARTENGESTALTUNG  
GRABGESTALTUNG UND -PFLEGE  
**GRIMM** Heinz Grimm GmbH  
Wiedemannstr. 51 - 53  
Tel: 02166 / 60 14 65

## O

Seit über  
50 Jahren  
in Odenkirchen  
**OPTIK MAYER**  
[www.optikmayer.de](http://www.optikmayer.de)  
Burgfreiheit 69 - Ruf RY-60 15 80

## P

**PIZZERIA EURO NIDO**  
Von-Werth-Straße 2  
Tel.: 0 21 66 - 60 15 40

**Pelzmoden Karapantos**  
Ry-Giesenkirchen  
Heukenstraße 16  
Tel. 0 21 66 / 8 15 64

## R

**REWE HARTGES OHG**  
Burgfreiheit 96 - 98 • 41199 Mönchengladbach  
Öffnungszeiten:  
Mo. - Sa. von 7.00 bis 22.00 Uhr

Reisebuero von Steiny  
Ihr persönliches Reisebuero  
[www.reisebuero-von-stein.de](http://www.reisebuero-von-stein.de)  
[www.masserien.de](http://www.masserien.de)  
Burgfreiheit 68 • 41199 MG-Odenkirchen  
Tel.: 021 66 - 12 46 16 • Fax 021 66 - 12 46 39  
vonstein.reisebuero@t-online.de

**VERLAG:**  
0 21 66 - 36 46  
[www.kul-verlag.de](http://www.kul-verlag.de)

## S

**Sicherheitstechnik Jaspers**  
Pastorsgasse 10  
Tel.: 68 05 68  
Notdienst Tag und Nacht

**SPD Rheydt / Odenkirchen**  
Matthias Poser, Vorsitzender  
Tel.: 02166 924 900

STEINBILDHAUER - WERKSTÄTTE  
**SCHNEIDER**  
Güdderath 54, Tel. 0 21 66/60 64 05  
Grabmal-Ausstellung von-der-Helm Str. 131

**S** Burgfreiheit 25  
41199 Mönchengladbach  
Tel.: 02166 / 99 73 - 104  
Fax.: 02166 / 99 73 - 105  
Kanzlei@steuerberater-guettgemanns.de  
[www.steuerberater-guettgemanns.de](http://www.steuerberater-guettgemanns.de)

## V

**Volk'sLaden**  
2 mal in MG-Geistenbeck  
Mo-Fr 9:30-18, Sa 9:30-13 h  
Möbel und Elektro  
Geistenbecker Str. 107  
Kleidung und Hausrat  
Geistenbecker Str. 118  
»Volkverein.de«  
T: 02166/6711600

## Unterwegs gesehen

Diese gelungene Plakatidee haben wir im Schuhhaus Müllers gesehen.



## Vormerken



Die nächste Abendmusik in der Pfarrkirche von St. Laurentius Odenkirchen findet statt am Dienstag, 9. August 2016, 19.30 Uhr, sowie am Dienstag, 16. August 2016, 19.30 Uhr.

## Aus der Ratssitzung

Der Rat der Stadt Mönchengladbach hat in seiner letzten Sitzung endgültig der Veränderungssperre am Stapper Weg/ An den Fichten zugestimmt. Somit ist der Weg für die Verwaltung frei, für dieses Gebiet einen Bebauungsplan aufzustellen. Die Ratsmitglieder der CDU Odenkirchen Petra Heinen-Dauber, Marion Gutsche und Michael Schmitz sind erfreut, dass dieses Gebiet jetzt entwickelt werden kann. „Wir müssen alles dafür tun, dass die Nahversorgung der Odenkirchen Bürgerinnen und Bürger im Ortszentrum von Odenkirchen auch weiterhin gewährleistet ist und Odenkirchen für alle Generationen attraktiv bleibt. Aus diesem Grund haben wir uns für diese Veränderungssperre eingesetzt“, so die Vorstandsmitglieder der CDU Odenkirchen.

Der Rat der Stadt Mönchengladbach hat die Wiedereinführung des Autokennzeichen RY abgelehnt. In geheimer Abstimmung stimmten bei einer Enthaltung 27 Ratsmitglieder für und 38 Ratsmitglieder gegen die Wiedereinführung.

## Alles auf Fußball aufgebaut

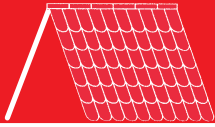


MT- Das Sommerfest der Ev. Kita Odenkirchen in der Pastorsgasse am 11. Juni 2016 stand ganz im Zeichen der Fußball Europameisterschaft. Der Startschuss fiel an diesem Tag um 14.30 Uhr im Gemeindezentrum mit einem „Laolatanz“ der Kindergartenkinder. Selbst das Wetter spielte mit, so dass die Spieleaktionen problemlos im Außenbereich der Einrichtung stattfinden konnten. Es gab keine Ecke und keinen Bereich der nicht fußballmäßig dekoriert war. Die Kinder trugen Trikots mit ihrem Namen und einer Nummer auf dem Rücken.

Während sie sich Stempel auf ihren Fußballorden erspielten, erfreuten sich die Eltern und Besucher an kühlen Getränken, Leckereien vom Grill oder über Kaffee und Kuchen aus der Cafeteria. Kita-Leiterin Verena Möller (Foto) hatte allen Grund zur Freude, denn das Sommerfest verlief perfekt. Ein großes Dankeschön sprach sie ihrem Team und den Helfern aus, ohne deren Engagement ein solches Fest nicht durchzuführen sei. Das Fest war auf jeden Fall die richtige Einstimmung für die EM. Am nächsten Tag gewann die deutsche Mannschaft ihr erstes Spiel mit 2:0 gegen die Ukraine.

Foto: Michael Thomaßen

# D. & K. Dach



Udo Kames - Ihr Dachdeckermeisterbetrieb

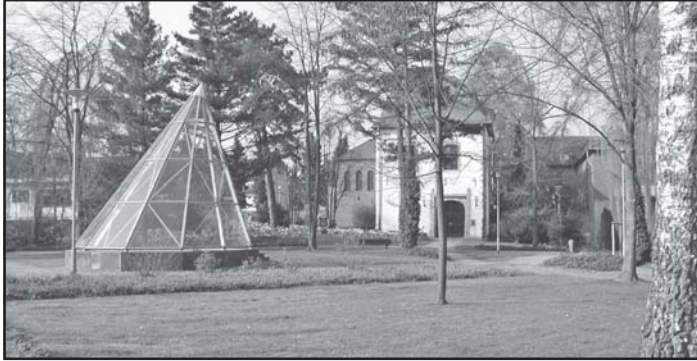
Tel. +49 (0) 21 66 96 79 67

Kuhlenweg 8 • 41236 Mönchengladbach

- Abdichtungstechnik
- Bedachungen
- Isolierungen
- Fassaden
- Gerüstbau

## Der Heimatverein Odenkirchen feiert

Der Heimatverein Odenkirchen blickt am 31. August 2016 auf sein 65jähriges Bestehen zurück. Gefeierte wird das am Sonntag, 4. September, ab 11.30 Uhr im Burgturm und in den Burganlagen. Einzelheiten folgen. Alle Bürgerinnen und Bürger sind eingeladen, den Heimatverein in den Burganlagen zu besuchen und mit ihm zu feiern.



## Benefizkonzert am Gymnasium Odenkirchen

Am Dienstag, 7. Juni, fand in der Aula des Gymnasiums Odenkirchen ein Konzert zugunsten des Kinderhauses in Viersen statt. Das Kinderhaus Viersen bietet ein Zuhause für schwerstpflegebedürftige Kinder und ist eine eigenständige Einrichtung des Krankenhauses Viersen, die Platz für 14 Kinder bietet und sich auch aus Spenden finanziert. Die Initiatorinnen des Benefizkonzertes, Sophie Trexler und Paula Kuck (Foto), führten locker und humorvoll durch das abwechslungsreiche Programm, das mit 2 Liedern des Sek. I Chores unter der Leitung von Claudia Sandig begann. Es ist sicherlich besonders bemerkenswert, dass mit Claudia Sandig eine Schülerin, die ein Jahr vor dem Abitur steht, viel Zeit und Mühe für die Leitung des Chores aufbringt, zumal sie auch als Solistin im weiteren Verlauf des Konzertes auftrat. Das Programm des unterhaltsamen Abends bot neben klassischer Musik Auftritte der Musik-Vokal-AG, Tanzvorführungen und zum Abschluss ein Gesangsduett der ehemaligen Schülerinnen Julia Müllers und Lisa Ernst. Julia Müllers, die Tochter der Odenkirchener Kantorin Stefanie Borkenfeld-Müllers, ist die Initiatorin der seit einigen Jahren am Gymnasium Odenkirchen stattfindenden Benefizkonzerte. Einer der Höhepunkte des Programms war sicherlich der Auftritt der Turngruppe des TV Mülfort-Bell nach der Pause, in der sich die Konzertbesucher stärken konnten. Schulleiter Bernhard Spaniol ist stolz auf das soziale Engagement der Schüler und Schülerinnen, das sich bei der Vorbereitung und Durchführung der jährlichen Benefizkonzerte zeigt.



Auf dem Foto: Sophie Trexler (links) und Paula Kuck (rechts). Beide haben jetzt zum zweiten Mal ein Wohltätigkeitskonzert organisiert; die Tradition der „Harmony“-Konzerte gibt es am Odenkirchener Gymnasium seit 2010, als Julia Müllers und Romy Kolodziej erstmals (damals für die Erdbeben-Opfer in Haiti) ihre Lehrer und Mitschüler für einen guten Zweck auf die Bühne holten.

## Autofit Bartels



**GUTER SERVICE MUSS NICHT TEUER SEIN**

- Inspektion aller Fabrikate nach Herstellerangaben
- Ölwechsel-Service
- Reifeneinlagerung und Reifenangebote
- Klimaanlage, Wartung und Reparatur
- täglich HU und AU



Oppelner Str. 25  
41199 Mönchengladbach  
www.autofit-bartels.de  
Telefon 0 21 66 - 96 38 0-0  
Telefax 0 21 66 - 96 38 0-99

## Wiedemann-Eck

Kölner Str. 2 • Tel.: 0 21 66 - 60 17 97  
Inh. Dieter Dahnert

**FÜR GESELLSCHAFTEN BIS 28 PERSONEN  
SIND WIR DIE IDEALE „LOCATION“:  
OB TAUFGE, GEBURTSTAGSFEIER, HOCHZEIT, KOMMUNION  
ODER BEERDIGUNGSKAFFEE.**

**WIR SIND FÜR SIE UND EUCH DA: FAST IMMER - EHRlich!**

Ulrike + Dieter

## Die Sangeslust Sasserath ...

... führt am 20. August ihren Jahresausflug durch. Abfahrt von Sasserath 10.00 Uhr, Heimkehr ca. 19.00 – 19.30 Uhr. Der Bus fährt zunächst zum Altenberger Dom; anschließend Mittagessen Hotel Laber (Schloss Burg). Nach dem Mittagessen Burgbesichtigung. Zum gutem Schluss nettes Zusammensein mit Gästen und Sängern im Hotel Laber bei Kaffee, Waffeln mit Kirschen und Sahne. Einige wenige Plätze sind noch frei. Daher können auch einige Gäste mitfahren. Info und Anmeldung bei Achim Schilke unter der Tel. Nr. 02166 604933.

## EINE HERZLICHE EINLADUNG ZU MEINER SOMMER VERNISSAGE 2016



- GESPRUCHENES
  - GELIDERTES
  - GEDANZTES
- Eine Ausstellung mit Skulpturen und Bildern in Bronze und Glas



Samstag 02.07.2016 11.00 – 18.00 Uhr  
Einführung der Skulpturen mit Liedern und Texten 12.00 Uhr  
Sonntag, 03.07.2016 11.00 – 18.00 Uhr

**Fellner**  
RENATE FELLNER  
BILDHAUERIN

Kamphausen 171  
41363 Jüchen-Kamphausen  
Tel.: 02166 60 37 75,  
www.fellnerrenate.de  
fellnerrenate@web.de

**Ein Kinofilm mit einem dreidimensionalen Effekt holt uns mitten ins Geschehen. Alle Gegenstände und Personen sind zum Greifen nah. Als Zuschauer haben wir das Gefühl, live dabei zu sein. Dieses beeindruckende Erlebnis genießen Sie ab heute auch bei Optik Mayer. Wir setzen modernste 3D-Messtechnik zur Ermittlung Ihrer aktuellen Brillenwerte ein. Ein Sehtest, bei dem Ihre Augen erstmals unter echten Alltags-Bedingungen vermessen werden. Diese entspannte Situation führt dazu, dass wir exakte Messwerte bestimmen und Sie eine Brille erhalten, die Ihnen maximale Sehschärfe bietet und mit der Sie sich vom ersten Tag an wohlfühlen. Überzeugen Sie sich selbst und vereinbaren Sie einen Wunsch-Termin mit den Seh-Experten von Optik Mayer.**

**Wir freuen uns auf Sie!**



Haus exklusiver Augenoptik  
Burgfreiheit 69  
41199 MG-Odenkirchen  
Telefon: 60 15 80  
www.optikmayer.de

## Rheydt wird zentraler Verwaltungsstandort

Die seit Jahren über das Stadtgebiet an über 20 Standorten verteilte Verwaltung soll in Rheydt zentral zusammengefasst werden, während im Mönchengladbacher Rathaus Abtei in Zukunft der Rat tagen und somit zum Zentrum der Politik werden soll. Die Bezirksverwaltungen bieten ihren Bürgerservice weiterhin dezentral an. Der Rat beschloss mit breiter Mehrheit das Raumkonzept der Zukunft. Damit sollen möglichst viele städtische Organisationsabteilungen und Arbeitsplätze in Rheydt durch Um-, Aus- und Neubauten dauerhaft untergebracht werden. Eine entsprechende Zentralisierung der Verwaltung am Rheydter Marktplatz würde die Innenstadt von Rheydt zusätzlich beleben. Zugleich liegen hier die meisten Verwaltungsgebäude bereits in städtischer Hand. Das Konzept verfolgt das Ziel, Raum- und Mietkosten zu sparen und Veräußerungsgewinne zu erzielen.

## Neues Basiskonto für alle

*Rechtsanspruch auf Girokonto  
für Überschuldete und Flüchtlinge*

Ein Leben ohne Girokonto ist eigentlich nicht möglich. Trotzdem wird in Deutschland bis zu einer Million Menschen der Zugang zu einem eigenen Konto verwehrt. Nur weil sie arm und überschuldet sind oder als Flüchtlinge kein gesichertes Aufenthaltsrecht haben. Damit ist nun Schluss: Seit dem 19. Juni gibt es einen allgemeinen Rechtsanspruch auf ein „Basiskonto“. Damit greift die Bundesregierung eine seit vielen Jahren erhobene Forderung der Wohlfahrtsverbände und der Schuldnerberatungsstellen auf. „Endlich haben überschuldete Menschen wieder eine Chance, am wirtschaftlichen und sozialen Leben teilzunehmen“, freut sich die Leiterin der Arbeitsgemeinschaft Schuldnerberatung, Karin Fuhrmann-Dally. „Ohne ein eigenes Konto fehlt diesen Menschen jegliche Perspektive“. Sie können weder eine Arbeit aufnehmen, noch eine Wohnung anmieten. Auch Strom, Wasser, Telefon und

Zeitungsubonnements und zahlreiche Kaufverträge und damit viele Alltagsgeschäfte erfordern ein Girokonto.

Das Zahlungskontengesetz schafft einen Rechtsanspruch auf ein Basis-Girokonto für alle, gerade auch für Überschuldete, Geringverdiener, Wohnungslose, Asylsuchende und auch für bloß „geduldete“ Flüchtlinge, die bislang häufig vom bargeldlosen Zahlungsverkehr ausgeschlossen waren. Das Basiskonto ermöglicht Ein- und Auszahlungen, Lastschriften, Überweisungen und das Bezahlen mit Karte.

## Norbert Bude und Barbara Gersmann ...

... sind in der kommenden 5. Jahreszeit das Prinzenpaar der Stadt MG. In karnevalistisch interessierten Kreisen war das lange kein Geheimnis mehr. Dennoch: Während des Hoffestes wurden die Beiden als Prinzenpaar vorgestellt. So will es der Brauch. Das künftige Prinzenpaar versprach: „Wir wollen eine Session mit Spaß und viel Heiterkeit. Wir sind für dieses Ziel jetzt bereit.“

Barbara und Norbert setzen die Tradition fort und sammeln ebenfalls für eine gute Sache. Sie haben sich dafür den Tiergarten in Odenkirchen ausgesucht.



Foto: privat

## Ruet-Wiss dankte Mitgliedern



WE- Die Ruet-Wissen grillten. Den heißesten Job am Grill hatte: Der neue Geschäftsführer Peter Schröter (Foto). Sponsoren finanzierten das Fest. Vorsitzender und Präsident Dr. Deden: „Dieser Dank an die Mitglieder ist mir ganz wichtig.“ Unter den Gästen auch der MKV-Vorsitzende Bernd Gothe und das designierte Prinzenpaar. Nächster Termin ist das letzte Wochenende der Sommerferien (20. August). Dann sind alle Odenkirchener zum Ruet-Wissen Sommerfest in den Bellerühle-Park eingeladen. Josef Haasen hat schon Live-Musik samt Sängerin engagiert.



Fotos: Werner Erkens

**Kurz notiert**

Nach Renovierung des Sternschnuppenhauses wird hierin eine Wohngruppe unbegleiteter minderjähriger Flüchtlinge von max. 12 Personen – in Trägerschaft der Diakonie (evangelische Jugend- und Familienhilfe gGmbH, Kaarst) - unter ständiger Aufsicht mindestens eines(-r) Sozialarbeiters/-in untergebracht.

Das Ev. Gemeindeamt Odenkirchen ist am 14. Juni 2016 umgezogen. Die neue Anschrift lautet: Pastorsgasse 13, 41199 Mönchengladbach.

**Hans-Willi Körfges tritt ein weiteres Mal an**



WE- Am 15. Juni 2016 trafen sich in der Rheydter Stadthalle 44 von 50 möglichen SPD-Delegierten und wählten ihren Kandidaten für die Landtagswahl im Mai 2017 für den Wahlkreis 49 (Giesenkirchen, Rheydt, Odenkirchen, Volksgarten, Wickrath). Bis dato ist Hans-Willi Körfges (62) sein Leben lang in der Politik und 16 Jahre im Düsseldorfer Landtag tätig. Er hat sich als wahrer Vollblutpolitiker erwiesen, seine

Reden sind voller Leidenschaft und sein Motto lautet. Stadt und Land – Hand in Hand. Weil er bisher absolut überzeugt hat, war er auch der einzige Kandidat. 42 von 44 Stimmen konnte er für sich gewinnen. Er war fast ein wenig verlegen.

Zuvor hatte er eine Rede gehalten mit viel Sachkenntnis aber dennoch nicht ohne Emotion. Körfges grenzt sich klar und deutlich von der Landes-CDU ab. Erstes Beispiel: „Es ist dem Land gelungen Konsolidierungshilfen in einem Gesamtumfang von 5,76 Milliarden Euro zur Verfügung zu stellen. Wir, die SPD in MG haben gegen viele Widerstände, nicht zuletzt des jetzigen Kooperationspartners, die Chance genutzt und damit finanzielle Handlungsfähigkeit zurückgewonnen. Diesen Prozess will ich weiter begleiten und mich im Landtag für die weitere Verbesserung der Kommunal Finanzen einsetzen. Denn die anderen können und wollen das nicht. Die CDU setzt sich für eine rigorose Umverteilung bei den Gemeindefinanzen ein, die besonders strukturschwache Großstädte treffen würde. Die Schelme erzählen hier nämlich nicht, dass die CDU im Landtag gegen die finanziellen Interessen unserer Stadt arbeitet.“

Zweites Beispiel: „Vielleicht erinnern Sie sich an die Parole ‚Privat vor Staat.‘ Das hat zu fatalen Folgen im öffentlichen Dienst – auch bei der Polizei – geführt. In der Regierungszeit Rüttgers wurden 1.500 Polizistinnen und Polizisten abgebaut. Wir haben die Einstellungszahlen für neue Polizistinnen und Polizisten von 1.100 pro Jahr in 2010 auf inzwischen 1.925 für 2016 erhöht. Wir bilden mehr neue Polizisten aus, als durch Pensionierungen ausscheiden und mehr als jemals zuvor. SPD und Grüne stehen dabei hinter unserem Innenminister Ralf Jäger.“ Die Körfges-Rede dauerte im Schnellsprechmodus 44 Minuten. In normalem Redetempo wären wohl eineinhalb Stunden notwendig gewesen. Hans-Willi Körfges hat im wahrsten Sinne des Wortes etwas zu sagen.

Foto: Werner Erkens

**Pfarrfest SLO**

WE- Michael Thomaßen, Sprecher des Pfarrfestteams von St. Laurentius Odenkirchen, strahlte: „Trotz des Wetters ist das Pfarrfest super gelaufen. Wir haben ein treues Publikum, ein eingespieltes Pfarrfest-Team und Vereine, die sich gut engagieren“. Das Pfarrfestteam hatte die Aktivitäten weitgehend auf dem Platz hinter der Kirche konzentriert. Folge: Alles war kompakter und gemütlicher. Erneut gab es ein vermehrtes Angebot für Kinder und Jugendliche. Kleiner Scherz am Rande: Als Herbert Kremers im Bierpavillon arbeitete, da lief das Bier. Kremers grinste: „Immer von oben nach unten.“ Das nächste Pfarrfest von SLO startet am 8. und 9. Juli 2017.



**GEILEN GMBH**

SANITÄR — HEIZUNGSBAU

41199 MG - Odenkirchen - Duvenstr. 18 - Tel. (02166) 96 11 50

**mamma**  
 kindermode für mädchen & jungs  
 odenkirchener straße 21 - 41363 jüchen  
 wir sind da: di-fr 15-18 uhr do-fr 9-12 uhr sa 10-13 uhr  
 • Verkaufsoffener Sonntag am 3.7. von 12-17 Uhr  
 mit einer Geschäfteallie durch Jüchen  
 • Beginn SSV bis 50 % • Getränke & Knabberien

**Torsten Stimming**  
**Kfz-Service-Stimming**  
 Ihr Urlaubs-Check  
**19,99 Euro** zzgl. Materialkosten  
 in der Werkstatt Ihres Vertrauens  
 Egerstraße 73 • 41236 MG-Rheydt • www.kfz-service-stimming.de  
 Telefon 02166 - 128 17 21 • Mobil 0157 - 36 24 70 26

**Ev. Kirchengemeinde Odenkirchen**

**www.evkiod.de • info@evkiod.de**

**Zitiert**

Odenkirchen ist das Beste was mir passieren konnte.

Hans Delves, der am 19. Juni auf 73 Lebensjahre zurückblickte.

**VERLAG**  
**0 21 66 / 36 46**

**Hauptmann**  
 Fliesen- und  
 Natursteinverlegung  
*Besuchen Sie  
 unsere Ausstellung!*  
 Mülforter Straße 109a  
 MG - RHEYDT  
 Tel.: 0 21 66 / 448 74

-ANZEIGE-

## Seit dem 13. Juni 2016: PENNY in Odenkirchen

PENNY hat in der Wehrstraße 6 einen 800 Quadratmeter großen Markt eröffnet. Die Filiale, in der zwölf Beschäftigte arbeiten, hat **montags bis samstags von 7.00 bis 21.45 Uhr geöffnet**. Der Markt verfügt über 40 Parkplätze. Insgesamt gibt es in MG damit sechs PENNY-Märkte, bundesweit sind es 2.200. Damit ist PENNY einer der führenden Discounter in Deutschland.

Umfragen belegen: Kunden wünschen sich mehr Nähe und regionale Individualität, sowohl im Hinblick auf die Sortimente als auch auf die Märkte. Als moderner Discounter greift PENNY diese Wünsche auf. Mit einer umfassenden Auswahl an Obst und Gemüse, regionalen und nachhaltigen Produkten, Lebensmitteln zum bequemen Sofortverzehr sowie vegetarischen und veganen Produkten. Lange Öffnungszeiten und eine gute Erreichbarkeit runden das Einkaufserlebnis beim modernen Nahversorger ab.

**Unter der Eigenmarke Naturgut** fasst PENNY erstmals im deutschen Discount aktuelle Ernährungstrends wie vegetarisch, vegan, regional und biologisch unter einem Markendach zusammen. Kunden können derzeit aus über 70 Artikeln wählen, darunter bis zu 15 verschiedene vegetarische und/oder vegane Produkten. Deren Angebot reicht dabei von Brotaufstrichen bis zu Tofu-Schnitzeln und Sojadrinks. Neben Deutschland stammen die Artikel des Naturgut-Sortiments aus Österreich und der Schweiz. Eine eindeutige Landkarten-Kennzeichnung auf der Verpackung schafft Transparenz und erleichtert den Kunden so die Kaufentscheidung. Sämtliche Naturgut-Bioproducte tragen das EU Bio-Siegel und stammen aus kontrolliert ökologischem Anbau.

**Tiefkühlfish** ist gesund und beliebt. Laut Angaben des Fischinformationszentrums in Hamburg liegt sein Marktanteil mit 30 Prozent deutlich über dem von Frischfisch (9 %). Rein rechnerisch essen die Bundesbürger pro Jahr rund 14 Kilogramm Fisch (2014) – Tendenz steigend. Tiefkühlfish ist beliebt, weil er im Hinblick auf Geschmack, Vitamine, Nährstoffe und Haltbarkeit Vorteile hat. Er wird bei minus 18 Grad Celsius eingefroren. In diesem Kältebereich kommen nicht nur die Vermehrung von Mikroorganismen zum Stillstand, sondern auch alle übrigen Stoffwechselreaktionen, was wiederum Nährwerten, Geschmack und Vitamingehalt zugutekommt. PENNY-Kunden können ganzjährig aus sechs verschiedenen Produkten wählen: MSC Alaska Seelachs, MSC Schollenfilets, MSC Atlantische Kabeljaufilets, ASC Pangasiusfilets, ASC King Prawns und Atlantisches Lachsfilet.

Das im April 2010 eingeführte **PRO PLANET-Label** hat zum Ziel, konventionell erzeugte Produkte aus dem sogenannten Massenmarkt schrittweise in sozialer und ökologischer Hinsicht zu verbessern. Es kennzeichnet Eigenmarken-Produkte von PENNY, die Umwelt und Gesellschaft während der Herstellung, Verarbeitung oder Verwendung weniger belasten. So bietet PRO PLANET eine verlässliche Orientierungshilfe für Verbraucher, die mit ihrem Einkauf auch etwas für die Umwelt und/oder die Sozialverträglichkeit von Produkten tun wollen. Jedes Produkt trägt eine eigene Kennziffer. Wenn der Verbraucher diese Kennziffer auf der Homepage [www.proplanet-label.com](http://www.proplanet-label.com) eingibt, gelangt er direkt zu den Hintergrundinformationen des jeweiligen Produktes.

PENNY erzielte 2015 allein in Deutschland mit rund 2.150 Filialen und 26.000 Mitarbeitern einen Umsatz von über sieben Milliarden Euro. Im Ausland erwirtschaftete PENNY mit 1.360 Filialen und 18.000 Mitarbeitern einen Umsatz von über vier Milliarden Euro.

## ECHTES ENGAGEMENT. ECHT VIELFALT. ECHT AWO



WE- So lautete das Motto der bundesweiten AWO-Aktionswoche vom 11. bis 19. Juni 2016. Wer einen Blick ins hiesige Programm der Woche wirft, der erkennt schnell: Die AWO ist breit aufgestellt. Dafür sorgen in der AWO MG und Rhein-Kreis Neuss 1.300 Mitglieder und 500 engagierte ehrenamtliche oder professionelle MitarbeiterInnen.

onelle MitarbeiterInnen.

Auftakt der Aktionswoche war die Ehrenamtskonferenz der AWO MG am 11. Juni in der Stadthalle Rheydt. Nach einleitenden Worten von Norbert Bude, Vorsitzender des örtlichen AWO-Präsidiums, beantwortete Prof. Dr. Sven Steinacker von der Hochschule Niederrhein in einem Impulsreferat die Frage: „Was ist Ehrenamt? Bedeutung des ehrenamtlichen Engagements im Wohlfahrtsverband AWO für die Zivilgesellschaft.“ Dabei gab es durchaus überraschende Zahlen. 43,6 Prozent (Stand 2014) = 30,9 Millionen Menschen im Alter ab 14 Jahren engagieren sich ehrenamtlich. Unter den Menschen, die sich nicht engagieren, können sich das 11,6 Prozent auf jeden Fall und 47,2 Prozent das eventuell vorstellen. Also: Klares „Potential“. Trotz prinzipiell solidarischer Grundhaltung erwarten Ehrenamtliche etwas für ihre Tätigkeit: Spaß, Kontakt/Interaktion, Qualifikation.

Gut in das Thema eingestimmt, trafen sich die Teilnehmer der Ehrenamtskonferenz anschließend an vier „Marktständen“, um Fragen und Antworten rund um das Ehrenamt aus ihrer Sicht zu beleuchten. Hier schälten sich Meinungsschwerpunkte heraus: Wertschätzung ist wichtig. Die Kooperation zwischen Haupt- und Ehrenamtlichen sollte enger werden. Das Ehrenamt muss Spaß machen. Die Diskussion war rege – auch außerhalb der Marktstände. Der Austausch über Ortsvereinsgrenzen hinweg funktionierte an diesem Morgen sehr gut. Die Ehrenamtskonferenz machte den Gästen Spaß. Insofern war die Veranstaltung eine Punktlandung.

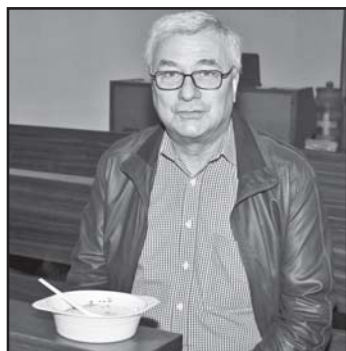
Norbert Bude gab gegen Ende der Veranstaltung einen Ausblick. Die Fortführung dieser Veranstaltungsform kann er sich gut vorstellen. Die Ergebnisse des Morgens werden dokumentiert und ausgewertet. Zusätzlich erhalten die Ehrenamtler noch einen Fragebogen. Daraus entsteht im laufenden Jahr ein Konzept, das in 2017 vorliegen soll. Gegen Ende einer gut gelungenen Ehrenamtskonferenz waren nicht nur Norbert Bude und Uwe Bohlen zufrieden.



## Folgende Feste ...

... hat der Kleingartenverein „Am Stadtpark“ geplant:  
Sommerfest, 9.7.2016, ab 14.00 Uhr.  
Seniorenkaffee, 10.8.2016, 14.00 Uhr (bitte anmelden)  
Kartoffelfest, 10.9.2016, 12.00 Uhr  
Weihnachtsbasar, 19.11.2016, 12.00 Uhr

## Das Erdbeer- und Spargelfest ...



WE- ... der kfd St. Michael auf der Kamphausener Höhe bot einen Hochgenuss für den Gaumen: Spargel-Suppe, Spargel-Salat, Erdbeer-Bowle, Erdbeer-Dessert, Erdbeer-Spieß, Erdbeerkuchen – es blieb kein Wunsch offen. Die Spargelsuppe wurde mit Schnittlauch und frisch geriebener Muskatnuss verfeinert. Aufgrund des Regens hatte die kfd das Fest in ein Seitenschiff der Kirche verlegt. So kam es, dass Horst Imdahl das erste Mal im Leben Spargelsuppe in der Kirchenbank genoss.

So kam es, dass Horst Imdahl das erste Mal im Leben Spargelsuppe in der Kirchenbank genoss.

## Und noch jemand hatte Geburtstag



WE- Und auch das ist kaum zu glauben: Rudi Schneider vollendete am 31. Mai 2016 das 65 Lebensjahr. Auch Freunde bestätigen: „Der Rudi hat sich gut gehalten.“ Das wurde gefeiert. Da Rudi ein großer Anhänger Spaniens ist, gab es spanisches Essen, viel Musik ... und die baskische Flagge wehte. Einen wichtigen Teil seiner Freizeit verbringt Rudi Schneider mit dem Käferclub. Und auch davon waren auch Gäste da. Der Spanier Lorenzo Exner,

der am 7. Oktober 1969 seinen Dienst in St. Laurentius als Kaplan antrat und seitdem gerne „Käfer“ ist, war unter den Gästen und sang als Höhepunkt den Titel Guantanamera. Foto: Werner Erkens

## 14 neue Auszubildende bei der Sozial-Holding

Vor wenigen Wochen sind bei der Sozial-Holding 14 neue Auszubildende in den Altenpflege-Beruf gestartet. Die Ausbildung dauert drei Jahre und besteht aus einem schulischen Teil, der in Kooperation mit dem Fachseminar für Altenpflege an der KBS absolviert wird. Die praktische Ausbildung ist in den Städtischen Altenheimen der Sozial-Holding GmbH.

In den Häusern werden die Auszubildenden von Pflegefachkräften mit einer Zusatzausbildung zur Praxisanleiterin schrittweise mit pflegerischen Techniken und Methoden bekannt gemacht. Die Lernfelder sind sehr umfangreich: pflegewissenschaftliche Grundlagen werden ebenso vermittelt wie das nötige medizinische und soziale Fachwissen. Diese geben die Möglichkeit, Pflege theoretisch wie praktisch umfassend zu erlernen.

## Faustball in Odenkirchen

Das Wochenende am 11./12.06.2016 ist für die DJK Nierswacht Odenkirchen sehr sportlich verlaufen. Bereits am Samstag gab es spannende Spiele der M 45 in Odenkirchen und zwar gegen den LTV Leichlingen sowie gegen den TSV Bayer 04 Leverkusen. Gegen den TSV Bayer 04 Leverkusen obsiegte die Mannschaft der DJK Nierswacht Odenkirchen mit 2:0 Sätzen. Hingegen hat sich das Spiel gegen den LTV Leichlingen (Deutscher Meister im Feldfaustball 2015) als wahre Herausforderung erwiesen. Leider verlor die DJK mit 2:1 Sätzen (3. Satz mit 11:13) gegen Leichlingen. Dennoch qualifizierten sich die M45 für die Norddeutsche Meisterschaft am 20/21. August in Oldendorf. Hoffentlich qualifizieren sich dann die Odenkirchener für die Deutsche Meisterschaft. Darüber hinaus fand am 12.6.2016 das Spiel der Bezirksliga in Oberbruch statt. Mit einem Sieg gegen den ESV Wuppertal West wurde zunächst gefeiert. Dennoch verloren die Jungs der DJK das Spiel gegen den TuS Oberbruch mit einem knappen Endergebnis und zwar mit 2:1 Sätzen. Trotz der Niederlage herrschte bereits Freude auf die nächsten Spiele in der U18 Meisterschaft.

Am 19. Juni 2016

habe ich auf 73 Lebensjahre zurückgeblickt.

Die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der Bäckerei PESCH haben mir eine wunderschöne Geburtstagsfeier gestaltet.

Schließlich gab es noch einen schönen Nachmittag auf dem Pfarrfest von St. Laurentius Odenkirchen.

Allen, die mir einen schönen Tag bereitet haben, möchte ich herzliche DANKE sagen.

Euer Hans Delvos

## Pädagogische/-r Mitarbeiter/-in gesucht.

Wir suchen zum 01.09.2016 zur Betreuung von Grundschülerinnen und –schülern eine/-n flexible/-n Mitarbeiter/-in zur Nachmittagsbetreuung im Rahmen einer geringfügigen Beschäftigung auf 450.- € - Basis und freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Bitte senden Sie Ihre Unterlagen an:

Verein zur Betreuung von Kindern der Lindenschule Gierath e. V.  
Zu Händen Frau Anke Bergmann  
Schulstraße 69a; 41363 Jüchen

VERLAG 02166 / 36 46

Anzeige

## Ärger mit Behörden? Bürgersprechstunde des Petitionsausschusses im Landtag.

Der Petitionsausschuss des Landtags hilft Bürgerinnen und Bürgern, die sie sich von einer Landesbehörde falsch behandelt fühlen. Die Abgeordneten nehmen sich der einzelnen Fälle an und versuchen, je nach Sachlage, mit den Beteiligten gemeinsame Lösungswege zu finden.

Am Montag, 4. Juli 2016, findet in der Zeit zwischen 15 und 18 Uhr im Landtag, Platz des Landtags 1, 40221 Düsseldorf, eine Bürgersprechstunde des Petitionsausschusses statt. Die Menschen aus der gesamten Region - auch aus den angrenzenden Kreisen, Städten und Gemeinden - können die Möglichkeit nutzen, ihre Probleme mit Kommunal- und Landesbehörden den Abgeordneten und Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Petitionsausschusses zu schildern. In einigen Fällen kann erfahrungsgemäß sofort Rat erteilt werden.

Der Petitionsausschuss des Landtags befasst sich mit im Jahr mit ca. 4.000 Eingaben aus den unterschiedlichsten Verwaltungsbereichen (z.B. Soziales, Bauen, Schulen, Ausländerrecht, Umwelt usw.) und kann in vielen Fällen zugunsten der Bürgerinnen und Bürger tätig werden.

Bürgerinnen und Bürger, die ihr Anliegen persönlich vorbringen möchten, sollten sich unter Tel. 0211/884-2506 oder -2938 für den Sprechtag anmelden, um so unnötige Wartezeiten zu vermeiden.



*Hans-Willi Körfges*

Hans-Willi Körfges  
stellvertretender Vorsitzender  
der SPD-Landtagsfraktion  
Platz des Landtags 1  
40221 Düsseldorf

## Junge Union Süd wählt Vorstand

Während des letzten Wochenende im Mai traf sich die JU Süd zur ihrer jährlichen Mitgliederversammlung. In diesem Jahr stand neben den Berichten des Vorsitzenden Tom Dauber und des Kreisvorsitzenden Simon Schmitz auch die Wahl eines neuen Vorstandes auf der Tagesordnung. Schmitz und Dauber berichteten über das vergangene Jahr. Es gab viele positive Rückblicke wie zum Beispiel die Ostereieraktionen am Tiergarten in Odenkirchen und auf dem Rheydter Marktplatz. Des Weiteren gab es einen Blick in die Zukunft. Es stehen viele spannende Aufgaben bevor. Die JU Süd plant wieder eine Radtour und auch Rhetorikkurse sollen für Interessierte organisiert werden. Tom Dauber wurde als Vorsitzender in seinem Amt bestätigt, als neuer stellvertretender Vorsitzender wurde Daniel Oellers gewählt. Er übernimmt das Amt von Roderich Busch. Das Amt der Schriftführerin übernimmt Sarah Marie-Luise Moecker. Markus Kaumanns wurde von als neuer Mitgliederbeauftragter gewählt. Als Beisitzer wurden für die kommenden zwei Jahre Roderich Busch, Jan Dauber, Alexander Gutsche, Jasmin Thiel, Julia Schüller und Daniel Kaumanns gewählt. „Es ist sehr positiv zu sehen, wie sich die JU Süd in den vergangenen Jahren entwickelt hat und dass sich immer mehr Begeisterte finden lassen, die sich im Vorstand der JU Süd engagieren“, so Tom Dauber.



## Kurt Heinz Zeyen verstorben

WE- Die älteren Odenkirchener werden ihn auf jeden Fall noch kennen: Kurt Heinz Zeyen, der „ewige“ Zeiten Rektor der heutigen Astrid-Lindgren-Schule war. Wenige Jahre nach dem Krieg begann er an dieser Schule zusammen mit Hans Segsneider sein Wirken. Eltern, die ihn in verschiedenen Funktionen in Klassen- und Schulpflegschaften erlebten, lernten ihn nicht nur kennen, sondern schätzten ihn auch. Am 9. Juni 2016 verstarb der engagierte Rektor i. R. im Alter von 96 Jahren.

## Auch im Sommer wird es nicht langweilig

WE- Die Damen der Spielerinnengruppe der kfd St. Michael auf der Kamphausener Höhe trafen sich zu einem privaten Krimidinner im Märchenwald und hatten dabei jede Menge Spaß. Mittlerweile haben die Proben für die neue Spielzeit begonnen, neue Sketche etc. werden eingeübt und das Motto steht natürlich auch schon fest. Mehr dazu in einer der kommenden Ausgaben.



## Hans-Willi Körfges: „Integrationsarbeit vor Ort wird mit „KommAn-NRW“ deutlich gestärkt“



Die Kommunalen Integrationszentren in NRW werden künftig eine noch stärkere Rolle bei der Koordinierung und Vernetzung der Integrationsarbeit in den Städten und Gemeinden übernehmen. Deshalb werden die aktuell 52 Zentren vom Integrationsministerium über das Programm „KommAn-NRW“ personell verstärkt. „Mit den Integrationszentren sind wir in NRW deutlich besser aufgestellt als andere Länder. Um die Arbeit weiter zu unterstützen, wird jede Einrichtung zusätzlich Geld für mindestens

eine weitere Stelle und auch für Sachkosten erhalten“, erklärt der stellvertretende Fraktionsvorsitzende Hans-Willi Körfges. „Mönchengladbach kann insgesamt bis zu rund 97.000 Euro beantragen.“

Insgesamt fließen in diesem Jahr rund 13 Millionen Euro für „KommAn-NRW“, davon sind 7,7 Millionen Euro für die Stärkung des Ehrenamtes vorgesehen. Das Geld aus „KommAn-NRW“ kann bei der Bezirksregierung Arnsberg über das dort angesiedelte Kompetenzzentrum für Integration (Kfi) abgerufen werden. Beratend ist hier die landesweite Koordinierungsstelle für Kommunale Integrationszentren ([www.kommunale-integrationszentren-nrw.de](http://www.kommunale-integrationszentren-nrw.de)) zuständig.

Vor Ort arbeiten die Kommunalen Integrationszentren hierbei eng mit den Partnern der Integrationsarbeit – wie der Freien Wohlfahrtspflege, den Migrantenselbstorganisationen und den Flüchtlingsinitiativen – zusammen. Das nordrhein-westfälische Integrationsministerium will mit dem Aktionsprogramm Städte und Gemeinden sowie ehrenamtlich in der Flüchtlingshilfe engagierte Menschen noch stärker bei den anstehenden Integrationsaufgaben unterstützen. Mit „KommAn-NRW“ sollen in möglichst allen Städten und Gemeinden „Ankommenstreffpunkte“ initiiert oder bestehende Treffpunkte gefördert werden.

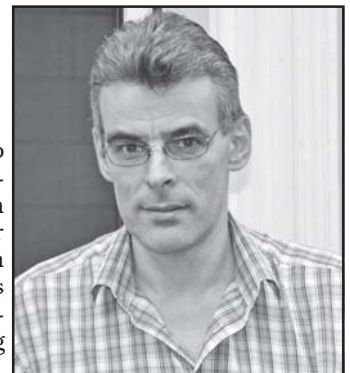
Dort sollen auch Ehrenamtliche mit Unterstützung des Landes NRW den Geflüchteten eine Grundorientierung in ihrem neuen Umfeld geben. Das betrifft alle örtlichen Bereiche von Schulangeboten bis hin zu Sportaktivitäten. Auch sollen mit Unterstützung des Landes NRW Grundwerte des Zusammenlebens wie die Gleichberechtigung von Mann und Frau und das friedliche Miteinander der Religionen in Deutschland vermittelt werden.

## Rat beschließt Straßenbenennung nach Helmut Freuen

Nach dem vor acht Jahren verstorbenen Oberstadtdirektor Helmut Freuen soll eine Straße benannt werden. Nach einer Empfehlung des Planungs- und Bauausschusses an den Rat soll eine Erschließungsstraße zu einem Neubaugebiet an der Heinrich-Pesch-Straße zukünftig Helmut-Freuen-Ring heißen. Helmut Freuen wurde nach der kommunalen Neugliederung durch den Rat 1975 zum ersten Oberstadtdirektor der neugebildeten Stadt Mönchengladbach gewählt. Nach seiner Wiederwahl war er bis 1994 in dieser Funktion tätig. Der Odenkirchener Helmut Freuen starb am 14. November 2008.

## Bodo Borsutzky wieder in seiner alten Heimat

Nach längerer Zeit zieht es Bodo Borsutzky wieder in seine alte Heimat Wickrath. Seit ca. zwei Jahren gibt es in Wickrath keinen Schuster / Schlüsseldienst mehr. Das soll sich zum 1.7.2016 wieder ändern. Das Haus in der Quadtstraße stand einige Zeit leer und wurde aufwändig instandgesetzt.





# Danke

## für eine tolle Neueröffnung.

**Mehr Penny.  
Mehr Services.**

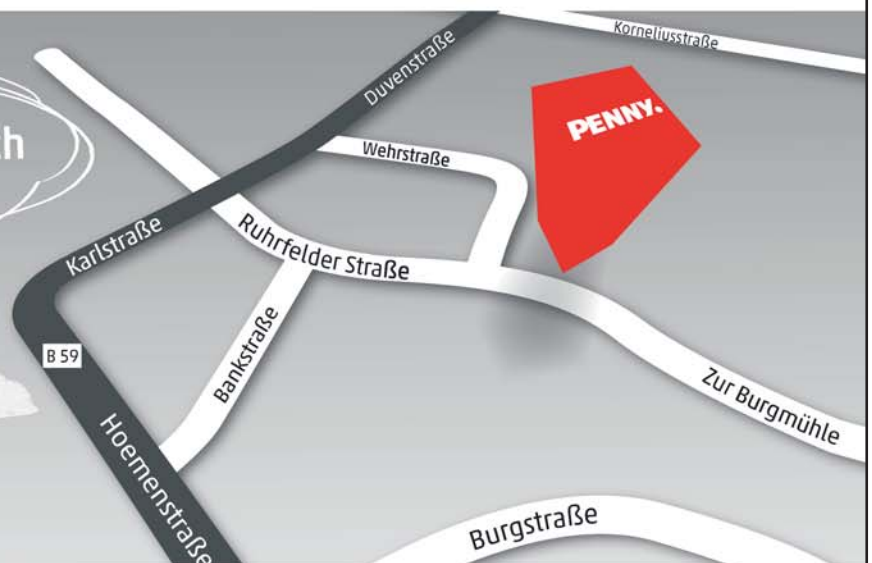
Sparen Sie sich weite Wege und nutzen Sie unsere vielen praktischen Serviceangebote:

- Kostenlose Bargeldabhebung ab 20 Euro Einkaufswert
- Geschenk-Karten
- Telefon & Internet-Karten u.v.m.



41199 Mönchengladbach  
Wehrstraße 6

**Montag - Samstag**  
**7 - 21.30 Uhr**

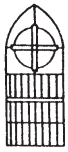


[penny.de](http://penny.de)

PENNY Markt GmbH, Domstraße 20, 50668 Köln.

**PENNY.**

**Tag und Nacht für Sie da!**  
Seit über 50 Jahren in MG-Odenkirchen



## Bestattungen Schmitz und Gäus

Inh. Wilfried Schmitz



**Odenkirchen**  
Zur Burgmühle 5 / Kelzenberger Weg 40  
Telefon: 60 11 96  
Telefax: 68 14 15

Wenden Sie sich bei Trauerfällen vertrauensvoll an unser Unternehmen

Mitglied im Bundesverband des deutschen Bestattungsgewerbes e.V.  
Partner des Kuratorium Deutsche Bestattungskultur e.V.

### Präsentationstag der Drehtür-AG

14 wissbegierige Schülerinnen und Schüler der Jahrgangsstufen 8 und 9 des Gymnasiums Odenkirchen, die sich mit dem reinen Unterrichtsstoff nicht zufrieden geben möchten, präsentierten am 17. Juni 2016 ihre Projektergebnisse: Maximilian Bock, Daniela Drost, Kevin Hebecker, Lilly Hennig, Alexander Hermesmeier, Krister Hillmann, Ole Hillmann, Paul Jäger, Marie Käufer, Julian Maßner, Jörn Müllers, Laura Schmidt, Jan Seeger und Justus Tietenberg. Beispielhaft sei von Kevin Hebecker berichtet. Kevin hat seinen Vortrag dem wundersamen, kaum bekannten vierten Aggregatzustand gewidmet: Plasma. Der Vortrag bestand aus plasmatischen Bildern, interessanten Fakten zu Plasma und aus einer elektrisierenden Plasmakugel.

**Sicher  
online zahlen  
ist einfach.**



paydirekt

Mit paydirekt: dem neuen Service Ihres Sparkassen-Girokontos. Ein Bezahlverfahren made in Germany.

Einfach im Online-Banking unter [sparkasse-mg.de](http://sparkasse-mg.de) registrieren.

Stadtsparkasse  
Mönchengladbach

### SkF

#### sucht ehrenamtliche Familienpaten

Der Sozialdienst katholischer Frauen Mönchengladbach sucht für sein Familienpaten-Angebot ehrenamtliche Frauen, die zwei bis drei Stunden in der Woche mit kleinen Kindern spielen, sprechen, Bilderbücher schauen oder spazieren gehen. Damit sollen Erziehungsberechtigte, häufig alleinerziehende Mütter, ein kleines Zeitfenster bekommen, um mal durchatmen zu können und ein wenig zur Ruhe zu kommen. „Die Familienpatin ist eine von den Familien, die teilweise auch Migrationshintergrund haben, sehr erwünschte und benötigte Begleiterin, da sie zu einer spürbaren Entlastung beiträgt“, erklärt Antje Rometsch, Ehrenamtskoordinatorin beim SkF Mönchengladbach. „Dafür kann sie neue, bereichernde Beziehungen eingehen und viel Freude beim Umgang mit kleinen Kindern erfahren.“ Der SkF bietet dafür eine strukturierte Vorbereitung sowie eine Begleitung des Ehrenamts durch fachkundige Ansprechpartnerinnen. Ferner besteht Versicherungsschutz und Anspruch auf Fahrtkosten-Erstattung. Weitere Informationen unter [skf-mg.de](http://skf-mg.de) oder bei Antje Rometsch unter 0 21 61 - 24 760 11.

### Einführung von Sascha Weuthen



WE- Seit 1.6.2015 ist Sascha Weuthen Leiter und Geschäftsführer des Evangelischen Altenheims Odenkirchen in der Schmidt-Bleibtreu Straße 15. Das Presbyterium der Ev. Kirchengemeinde Odenkirchen lädt ein zu seiner offiziellen feierlichen Einführung. Die findet statt am Mittwoch, 6. Juli 2016, 15.00 Uhr, in der Ev. Kirche Odenkirchen, Martin-Luther-Platz. Auf unsere Frage, ob er mittlerweile „angekommen“ sei, antwortet Sascha Weuthen wie aus der Pistole geschossen: „Absolut!“ - Um dann noch zu ergänzen: „Die Entscheidung für das Ev. Altenheim tätig zu sein war goldrichtig.“ Die Odenkirchener erleben Sascha Weuthen als einen engagierten Leiter.  
Foto: Werner Erkens

### Herrmann-Josef Krahwinkel neuer Sprecher der Burggrafen



Am 6. Juni trafen sich die Burggrafen der Historischen Karnevalsgesellschaft Ruet-Wiss Okerke an historischer Stelle, im Burgturm in Odenkirchen. Ein zentraler Punkt ihres Treffens war die Wahl eines neuen Burggrafensprechers. Günther Pilz wollte nach langer, verdienstvoller Tätigkeit als Burggrafensprecher aus persönlichen Gründen zukünftig dieses Amt nicht mehr ausüben. Einstimmig wurde von den anwesenden Burggrafen Herrmann-Josef Krahwinkel, der 42. Burggraf der Neuzeit, zum neuen Burggrafensprecher gewählt. Der Vorsitzende der Historischen Karnevalsgesellschaft Ruet-Wiss Okerke, Helmut Deden, dankte Herrmann-Josef Krahwinkel für seine Bereitschaft, diese wichtige Aufgabe in der Gesellschaft zu übernehmen. „Ich freue mich sehr auf die Zusammenarbeit mit Herrmann-Josef und auf den konstruktiven Dialog mit ihm, der Burggräfin und den Burggrafen“, so Helmut Deden. Intensiv wurde bei dem Treffen auch über die derzeitige Situation der KG Ruet Wiss Okerke, das weitere Vorgehen und die geplanten Aktivitäten in der kommenden Session diskutiert. Es bestand Einvernehmen, dass sich die Burggräfin und die Burggrafen als wichtiger Teil der Gesellschaft bei Veranstaltungen von Ruet-Wiss Okerke aktiv einbringen und möglichst daran teilnehmen sollten. Darüber hinaus wurde vereinbart, dass sich die Burggrafen nach den Sommerferien erneut treffen, um Aktivitäten für die kommende Session abzustimmen.  
Foto: Werner Erkens

**KLEINANZEIGEN**

**Gartenbau Thelen:**

Strauch-, Baum- und Hecken-schnitte, Pflanzarbeiten, Fertigrasenverlegung. Schnell, fachgerecht und preiswert.  
**Tel. 02434-809470**

**Kleinwalsertal**, 2 Zi.Fe. Wohnung, r.Lage, Südbalk., Bergblick, Hallenbad, Sauna, Solarium, k. Haustiere.  
**Tel. 02161 - 430 42.**

**Hochschw.-Wald** (Schönwald) 70qm exkl.-Nichtz.Fe.-Wohnung, 2 Balk., Hallenb.,Sauna, Garage. Keine Haustiere.  
 www.erholungs-urlaub.de.tl  
**Tel.02166 - 551 817.**

**Qualifizierter Gitarrenunterricht** montags & freitags, auch in den Sommerferien. Adam Schneider, Duvenstraße 25,  
**Tel.: 0176 82 60 60 73**

**Impressum:**

ODENKIRCHENER NACHRICHTEN erscheinen alle 2 Wochen dienstags (i.d.R.) und werden kostenlos an die Haushalte verteilt.  
 Auflage: 13.000  
 Zur Zeit ist Anzeigenpreisliste Nr. 1 vom 3. 1. 2011 gültig.

**Herausgeber und Verlagsleitung, Satz, Layout, Druck und Verteilung**  
 K.u.L. GmbH  
 Kuhlenweg 8  
 41236 MG-Rheydt  
 Tel. 0 21 66-36 47  
 Fax 0 21 66-34 06 34

V.i.S.d.P.  
 P. Kiener  
 41236 MG-Rheydt  
 Kuhlenweg 8

**Anzeigenaufgabe / -annahme:**  
 Telefon: 0 21 66 - 36 46  
 Telefon: 0 21 66 - 36 47  
 Telefax: 0 21 66 - 34 06 34  
 E-Mail: info@kulverlag.de

**Redaktionsanschrift:**  
 Werner Erkens  
 Grünstraße 107  
 41199 Mönchengladbach  
 Telefon: 0 21 66 - 60 99 00  
 Telefax: 0 21 66 - 68 14 03  
 e-Mail: info@erkens-werner.de

**Anzeigenleitung:**  
 Herbert Schröder  
 41236 MG-Rheydt  
 Kuhlenweg 8  
 Telefon: 0 21 66 - 36 46  
 Telefax: 0 21 66 - 34 06 34  
 Mobil: 0173-268 87 75

Nachdruck von ODENKIRCHENER NACHRICHTEN gestalteten Anzeigen sind nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers gestattet. Nachdruck von der Redaktion der ON gestalteten Texten sind nur mit schriftlicher Genehmigung der Redaktion/ Autoren gestattet. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder, sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgegebenen Anzeigen oder Änderungen übernimmt der Herausgeber keine Gewähr.

**secondHändchen**



Kleidung für Mutter und Kind, Spielzeug, Kinderbedarf  
 Limitenstr. 31 Mo-Fr 9:30-18:00  
 MG-Rheydt Sa 9:30-13:00

**„Volkverein.de“**  
 T. 0177.59 28 214

**Gerda Windges-Robertz ...**

... wurde am 19. Juni 2016 66 Jahre alt. Wer sie sieht, glaubt das kaum. Und dann sprudelt es auch spontan aus ihr heraus: „Gefühle 56!“ Wie sang schon Udo Jürgens? Mit 66 Jahren, da fängt das Leben an. Wer sie kennt, der weiß: Das kann schon sein!



**Kurz notiert**

Hans-Willi Müllers, Geschäftsführer der Firma Rolladen Müllers, blickt am 12. Juli 2016 auf 65 Lebensjahre zurück.

Theo Lasarzewski, Kraftfahrzeugtechnikermeister in der Gerberstraße, wird am 2. August 2016 60 Jahre jung.

Volker Reichardt, Ehrenobermeister der Informationstechniker-Innung MG/Kreis Neuss, feiert am 9. August 2016 seinen 70. Geburtstag.

**Challiot**

Farben · Lacke · Tapeten · Glas · Teppichböden

**Duschabtrennung aus Glas**

*Individuell auf Ihr Bad angepaßt*

Wir bieten Ihnen fachkundige Beratung, große Ausstellung und Montage für jeden Anspruch und Geschmack.

41236 M-gladbach · Limitenstr. 81-85 · Tel. 0 21 66 / 490 07

**Ulrike Dittmer ...**



WE- ... feierte am 21. Juni (Sommeranfang) Geburtstag. 65 Jahre wurde sie jung. Und da sie die meiste Zeit mit ihren Kundinnen verbringt, war das ein guter Grund, mit ihnen gemeinsam in der Burgfreiheit zu feiern. Am eigentlichen Geburtstag und an den Tagen danach gab es leckeren Erdbeer-Geburtstagskuchen: Täglich frisch gebacken. Es wäre nicht Ulrike Dittmer, wenn es nicht Geburtstagssonderpreise des Modelabels RABE gegeben hätte und dazu den passenden Spruch: „Rabe mit Gepäck und wir mit Gebäck.“

**Bauspielplatz vom 11. bis 22. Juli 2016 auf dem Gelände des Ev. Gemeindezentrums Geistenbeck**



Zwei Wochen lang treffen sich Kinder zwischen acht und zwölf Jahren täglich von 14 bis 18 Uhr zum Sägen, Nageln und Bauen, aber auch zum gemeinsamen Spielen und Basteln. Die Teilnahmekosten betragen für die gesamte Zeit 14 Euro. Anmeldungen erhalten Sie im Ev. Jugendheim, Mülgaustraße 220, im Gemeindeamt, Pastorsgasse 13 oder in den Gemeindezentren Geistenbecker Feld 3 und Pastorsgasse 9 - 13. Weitere Informationen bei Jugendleiterin Gabi Baaken, Tel. 02166 1337431.

**Das sagt die Polizei**

Bei 50 km/h überleben acht von zehn Fußgängern einen Verkehrsunfall, bei 65 km/h sterben acht von zehn Fußgängern.

**125 Jahre**

**Stoff - Design - Funktion**

Interior Design

**Dirk Thunemann**  
 Raumausstattermeister

Zur Burgmühle 21 · MG-Odenkirchen · Tel. 60 11 17 · Telefax 60 92 80 · info@thunemann.com

## Gas- und Ölgeräte

**KARL-DIETER  
HIMMELMANN**

Spezialbetrieb für wärmetechnische Geräte

Heizung - Sanitär - Lüftung

**JUNKERS-VAILLANT-STIEBEL-ELTRON  
HYDROTHERM-BUDERUS-VISSMANN  
RAPIDO-REMEHA-WOLF-KLIMATECHNIK**  
Kundendienst

- Gas-Heizthermen und Heizkessel
- Gas- und Elektro-Durchlauferhitzer

**Ersatzteillager**

Solar- und Brennwerttechnik-Schornsteinsanierung  
**Rohrreinigungsservice**

**Tel. (0 21 66) 60 58 22 + 60 58 22**

Fax (021 66) 60 56 01

Stettiner-Straße 37 • 41199 Mönchengladbach

## Mittsommernachtsfest Am Pixbusch



WE- Das Altenheim Pixbusch kann veranstalten was es will – die Besucher sind meist zahlreich. Das Mittsommernachtsfest litt unter regnerischem Wetter – die Besucher

hat es nicht gestört. Das Fest fand weitgehend drinnen statt. Neben dem bekannten DJ Jürgen Jansen, sorgte der Barde Wolfgang Theuerzeit diesmal für den guten Ton. Seine musikalischen Vorträge haben etwas von Reinhard Mey. Ein rollender Citroen, ein Oldtimer im Besitz der Sozialholding, bot Raum für Marmelade. Die hatte der haus-eigene Koch Martin Reichelt gemeinsam mit Bewohnern hergestellt. Wenn Martin Reichelt serviert, dann schmeckt alles noch besser. Mit seiner Hilfe entstand ein Terrassenkaffee in Haus 1. Im Sommer gibt es Frühstück und Mittagessen in der Cafeteria. Die Frage nach personellen Ressourcen beantwortet Einrichtungsleiterin Heidi Sattelmeyer so: „Der Spagat zwischen Personaldecke und vorhandenem Budget ist ambitioniert.“ Apropos Einrichtungsleiterin: Heidi Sattelmeyer wird den Pixbusch verlassen und Einrichtungsleiterin im Altenheim Windberg werden. Über die Nachfolge werden wir aktuell berichten. Das Foto zeigt Koch Martin Reichelt, eingerahmt von Heidi Sattelmeyer und Isabell Servos (sozialer Dienst). Foto: Werner Erkens

NEWS • NEWS • NEWS • NEWS • NEWS • NEWS  
NE VS  
NE VS  
NE VS  
NEWS • NEWS • NEWS • NEWS • NEWS • NEWS

**Die nächste Ausgabe  
erscheint am 12.07.2016**

## Abschied von den „Großen“

Im Ev. Familienzentrum Mülfort dreht sich zur Zeit alles um die zukünftigen Schulkinder. So wurde im Mai die Schulkinderübernachtung detailliert mit den Kindern geplant - Partizipation stand auf dem Plan. Die Kinder entschieden selbst, was ihnen an diesem Tag wichtig war: Hot Dogs, Nachtwanderung und alle schlafen in der Turnhalle. Am 6.6.16 ging es dann mit den Großen ins Bobbolandia. Dort wurde den ganzen Tag getobt, geklettert, Boot gefahren, gematscht und geplansch. Auch Petrus hatte ein Einsehen und schickte das große Gewitter erst los, als alle sicher im Bus auf der Rückfahrt waren. Am 29.7.2016 findet der große „Rauschmiss“ statt. Alle Kinder (22) werden wie üblich von den Erzieherinnen auf eine Turnmatte „geschmissen“, der große Rauschmiss halt. Zuvor gibt es einen Gottesdienst mit Pfarrerin Angelika Raff, in dem „Hummel Bommel“ und ihre Freunde auf der Suche nach dem großen Glück sind.



## Gemeindefest der Evangelischen Kirchengemeinde Rheydt in Giesenkirchen

Am letzten Sonntag vor den Sommerferien findet in der Evangelischen Kirchengemeinde Rheydt in Giesenkirchen traditionell das alljährliche Gemeindefest statt. Und so wird auch dieses Jahr, am 3. Juli 2016 ab 11.00 Uhr, herzlich in die Räume des Martin-Luther-Hauses und auf die große Wiese hinter dem Haus an der Lutherstraße eingeladen. Für alle wird etwas dabei sein: Café mit großem Kuchenbuffet, Waffeln und Grillstand, Getränke in reicher Auswahl, Küchengeräte unserer ausländischen Freunde, Tombola, Hüpfburg und Torwand. Der Chor „Family of Peace Gospel Singers“ wird wieder begeistern, Gitarrenkonzert, Kinderschminken, Malen und manches mehr werden die Besucher erfreuen. Nach einem ökumenischen Freiluftgottesdienst auf der Wiese wird der Tag mit offenem Singen und abschließendem Brezeessen um 19.00 Uhr ausklingen. Der Erlös unterstützt die diakonische Arbeit im Bezirk.



Wetschewell 77  
41199 Mönchengladbach  
Tel.: 02166 18 11 9

Geöffnet:  
Mo – Fr.: 08.00 – 18.00 Uhr  
Sa: 08.00 – 14.00 Uhr

## KFZ-Servicebetrieb

**Unser Angebot für Sie:**

**Ölwechsel inkl. Filter**  
(max. 4 L. 10w-40)

**Euro 39,50** (incl. MwSt.)

**Testen Sie uns!**

**Nach wie vor ist unser Hol- und Bringservice kostenlos !**



**Unsere neue Auffahrbühne trägt Fahrzeuge und Wohnmobile  
mit einem Gewicht von bis zu 4 Tonnen.**